サンポット石油床暖房機

# 工事説明書

# UFH-993TBFS・993TBFM

■取付工事店様へ

設置工事の前に、この工事説明書をよくお読みのうえ正しく据付けてください。
なお、この工事説明書は、工事終了後に取扱説明書と一緒に必ずお客様にお渡しください。

- ストーブを設置する場所には、電気設備に関する技術基準、火災予防条例に定められた設置をする必要があります。各地区の市・町・村火災予防条例に従ってください。
- 施工上の責任は当社では負いかねますので、万一施工上に起因する不具合が生じた場合は、貴店の保証規定によって修理いただくようお願いいたします。
- ストーブ本体にテープで貼付けられている注意チラシ等は読んだ後取り除き、お客様にお渡しください。
- 取扱説明書に従って「特に注意していただきたいこと」「使用方法」「アフターサービス」「保証」についてお客様へ説明してください。

32400043500
0768

## 安全のために必ずお守りください

- ここに示した事項は ⚠警告、⚠注意 に区分しています。

| | |
|---|---|
|  ⚠警告 | この表示を無視して、作業を誤った場合に作業者が、またはその作業後の不具合によって使用者が死亡、重傷を負う可能性、または火災の可能性が想定される内容を示しています。 |
|  ⚠注意 | この表示を無視して、作業を誤った場合に作業者が、またはその作業後の不具合によって使用者が傷害を負う可能性や物的損害の発生が想定される内容を示しています。 |

- イラスト(まんが)の横にあるマークは次のように表しています。

  マーク 禁止、   マーク 指示、  マーク 注意

### ⚠警告

**据付けや移設は、販売店または据付業者が行ってください。**

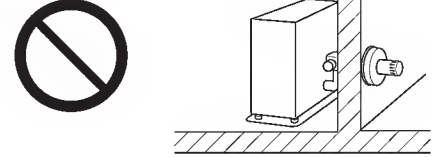
- お客様ご自身で据付けをされ、不備があると感電や火災の原因になります。

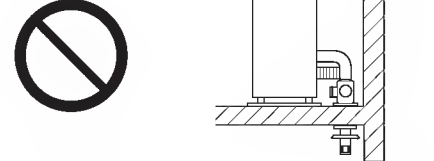
**据付けは火災予防条例、電気設備に関する技術基準など法令の基準を守って行ってください。**

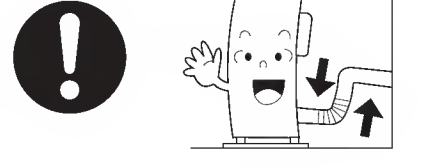
## 安全のために必ずお守りください（つづき）

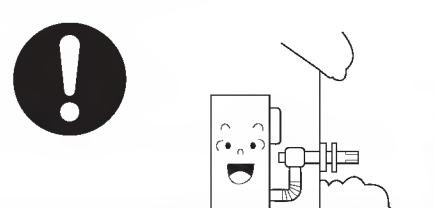
### ⚠警告

**屋内給排気禁止**

- 屋内に排気すると、排ガスが室内に充満して危険です。
  必ず屋外に排気してください。

**床下給排気禁止**

- 床下に排気すると、排ガスが室内に漏れて危険です。
  必ず屋外に排気してください。

**給排気筒を確実に接続**

- 給排気筒を確実に接続し、しっかりと固定してください。
  風、振動、衝撃などで外れたりすると運転中に排ガスが室内に漏れて危険です。

**給排気筒トップは閉そくしない場所に設置**

- 積雪が多いときに給排気筒トップの周りが雪でふさがれない場所に設置してください。また、板などによる「雪囲い」は給排気の妨げになるのでおやめください。
  運転中に排ガスが室内に漏れて危険です。

### ⚠注意

**次の場所には据付けない**

火災や予想しない事故の原因になります

- ■水平でない場所、不安定な場所
- ■不安定な物をのせた棚などの下
- ■可燃性ガスの発生する場所またはたまる場所
- ■付近に燃えやすいものがある場所
- ■階段、避難口などの付近で避難の支障となる場所
- ■温室、飼育室など人のいない場所
- ■標高1500m以上の高地

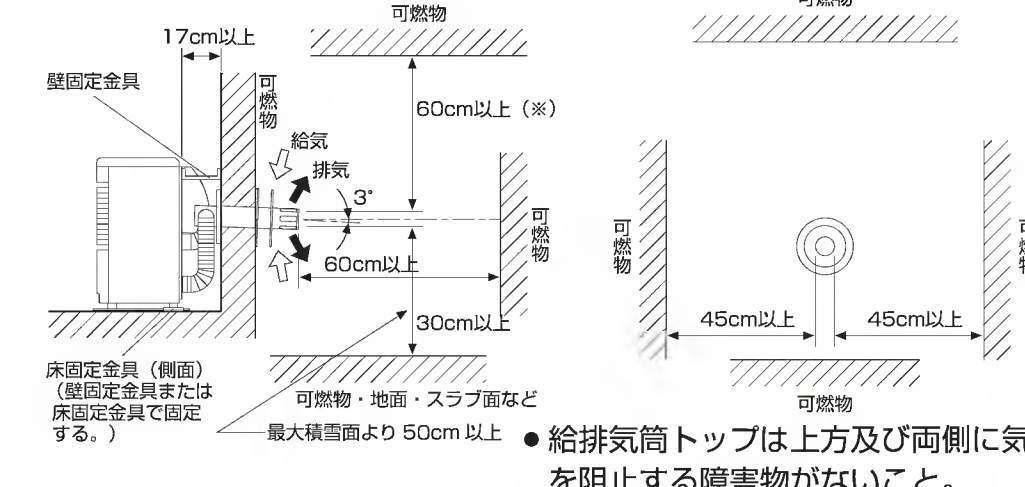
### ⚠注意

**可燃物との距離を離す**

標準据付け例

■ストーブから周囲の可燃物までの離隔距離は図のようにしてください。

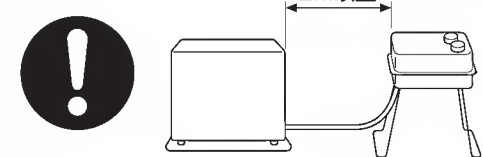
- 可燃物との距離は図に示す寸法以上離して設置してください。また遮熱板は壁面の可燃物の温度を上げないために必要ですので、必ず前面ガードの可燃物に近いほうに取り付けてください。取り付けない場合はストーブ側面と可燃物は30cm以上離してください。
- マントルピースなどストーブが囲われる場所に設置する場合の内部やその周辺は、できるだけ不燃材料又は準不燃材料あるいは防熱板で仕上げを行ってください。また、ストーブは必ず壁面より6cm以上手前に出してください。
- この取り付け方法は、防火性能認証委員会により認証されたものです。

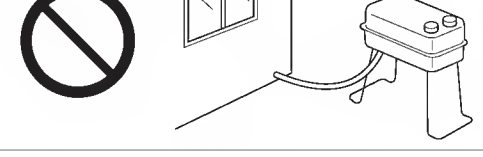
■ストーブに附属された置台の上に据付けること。
■給排気筒トップから周囲の可燃物までの離隔距離は図のようにしてください。

注(※)60cm以上の寸法は、不燃材を使用する場合は30cm以上とする。

- 給排気筒トップは上方及び両側に気流を阻止する障害物がないこと。
- 雪の多い地方では、最高積雪面より50cm以上離れる場所に、給排気筒を取り付けてください。

### ⚠注意

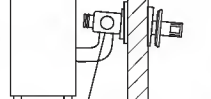
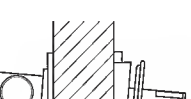
**油タンクとの距離を離す**

- 油タンクはストーブより2m以上離して据付けるか、防火上有効な遮へいを設けてください。
  据置式の油タンクは、不燃材の床上に据付けること。

**ゴム製送油管の屋外使用禁止**

- ゴム製送油管は屋外で使用しないでください。
  ひび割れを生じて油漏れの原因になります。

**油漏れ確認**

- 油タンク・ゴム製送油管・接続部およびストーブなどから灯油漏れがないことを確認の上ご使用ください。
  灯油が漏れていると火災のおそれがあります。

**給排気筒の点検**

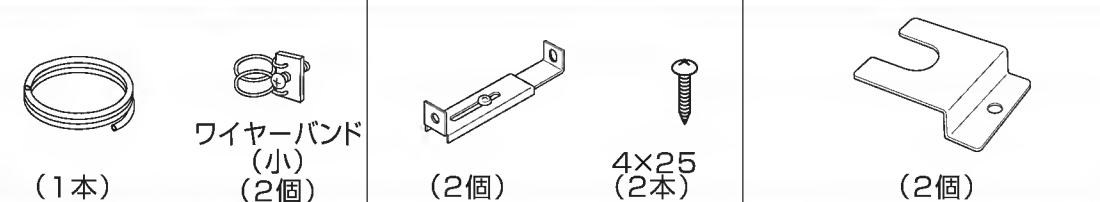
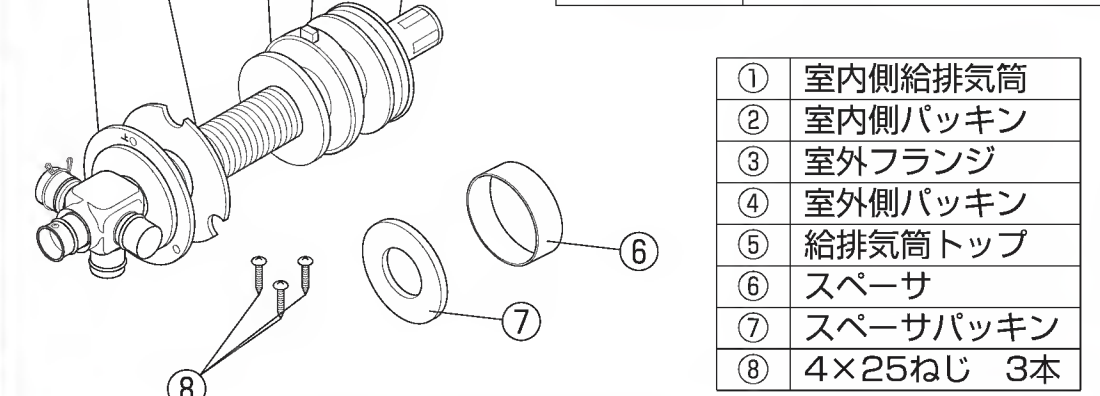
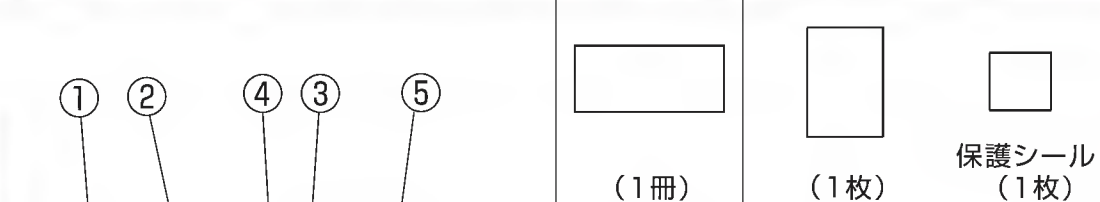
- 据付けが終わりましたら、もう一度点検してください。
  次のような取り付けは、危険であったり、異常燃焼をおこすおそれがありますので、必ず修正してください。

## 開こん

- ダンボール箱からストーブを取り出し、パッキン材、テープなどを取り除いてください。

## 附属品の確認

- 附属品として次のものが用意されていますので確認してください。

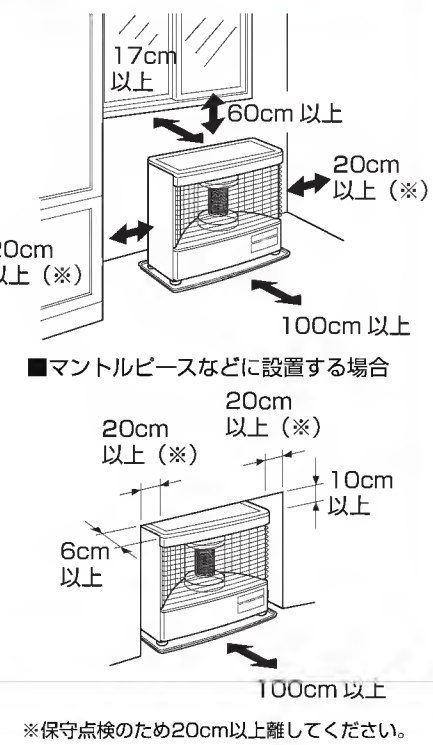
| 置台 | ストッパーリング | 遮熱板 |
|---|---|---|
| （1個） | （1個） | （1個） |
| **ゴム製送油管** | **壁固定金具** | **床固定金具** |
| （1本） ワイヤーバンド（小）（2個） | （2個） 4×25（2本） | （2個） |
| **排気管断熱カバー** | **ワイヤーバンド(大)** | **取扱説明書** |
| （1個） | （1個） | （1冊） 特定保守製品説明書（1冊） |
| **工事説明書** | **温水暖房工事説明書** | **オーバーフロータンク**（UFH-993TBFMのみ） |
| 本紙（1枚） | （1枚） | （1個） |
| **給排気筒セット** | **保証書** | **所有者票** |
| | （1冊） | （1枚） 保護シール（1枚） |

| | |
|---|---|
| ① | 室内側給排気筒 |
| ② | 室内側パッキン |
| ③ | 室外フランジ |
| ④ | 室外側パッキン |
| ⑤ | 給排気筒トップ |
| ⑥ | スペーサ |
| ⑦ | スペーサパッキン |
| ⑧ | 4×25ねじ　3本 |

## 据付け

### 据付け場所の選定

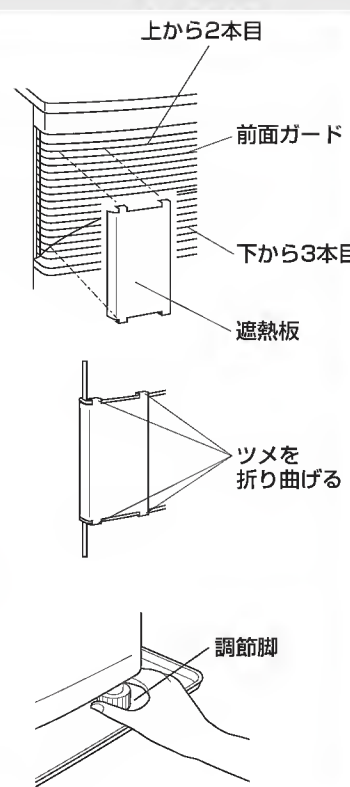
**ストーブから周囲の可燃物までの離隔距離は図のようになる場所を選定してください。**

- 燃えやすいものや障害物のない場所。
- 水平で安定のよい、しっかりした場所。
- ストーブを背面又は床に固定できる場所。
- 電源は家庭用100Vの電源コンセントをご使用ください。（電源コードの有効長さは約2mです。）
- 給排気筒が正しく屋外に取り出せる場所。
  集合煙突には絶対に取り付けないでください。
- 給排気筒トップは高温となります。小さなお子さまが触れるような場所や、通路、人通りのはげしい場所には出さないでください。
- 灯油を燃焼させるため、点火時や消火時ににおいが出ます。給排気筒トップは、出入口に近い場所や外気が室内に入りやすい場所に取り付けることを避けてください。

※保守点検のため20cm以上離してください。

### 据付け方法

**遮熱板の取り付け**

**ストーブの側面は壁面から30cm以上離してください。**
**10~30cmに近づける場合は、必ず附属の遮熱板を取り付けてください。火災の原因になります。**

- 附属の遮熱板のツメを、図のように前面ガード横棒の上から2本目と下から3本目の横棒に折り曲げて固定してください。

**置台の取り付けと水平調節**

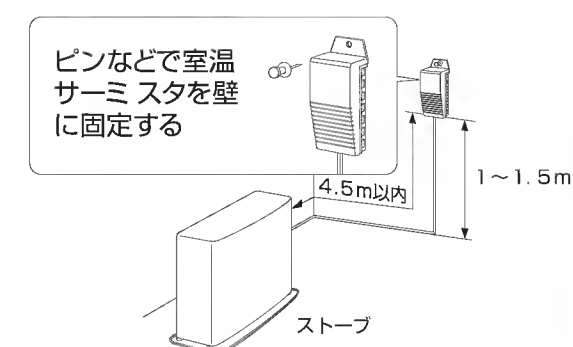
- 置台の上にストーブを据付けてから、ストーブの4箇所の調節脚で水平になるように調節してください。

ご注意

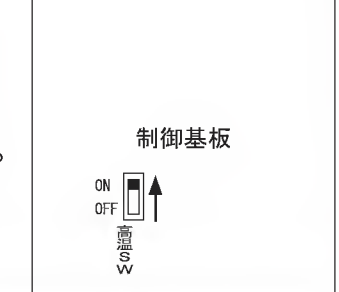
ストーブは水平に据付けてください。
対震自動消火装置の誤作動や異常燃焼の原因になります。

**室温サーミスタの取り付け**

**室温サーミスタを壁面に固定してください。**

- 室温サーミスタをストーブより外し、部屋の温度を代表できる壁面にピンなどで固定してください。
  ストーブに取り付けたままですと、正しく室温調節しません。
- 室温サーミスタのリード線の長さは約4.5cmです。その範囲内で取り付けてください。
- 室温サーミスタは直射日光やふく射熱が当たるところには取り付けないでください。
  正しく室温調節しません。

**高温スイッチの切換え**

**放熱器にパネルヒーターなどを使用し、循環水の設定温度を64℃より高くしたい場合は、高温スイッチを「ON」にしてください。**

- 必ず電源プラグをコンセントから抜いて行ってください。
  ①左側面の点検扉を固定しているねじ（2本）を外し、点検扉を外す。
  ②制御基板上の高温スイッチを「入」にし、点検扉を取り付ける。
- 高温スイッチを「入」にするとストーブの湯温調節つまみの位置に関係なく、循環水温度を72℃に制御します。

ご注意

- 床暖房パネルのみ設置の場合は、高温スイッチを「切」の状態で使用してください。
- 床暖房パネルとパネルコンベクター併用設置で、高温スイッチを「入」にする場合は、床暖房パネル側に別売品の温水温度コントローラーを必ず取り付けてください。

**油タンクの組立てと据付け**

**油タンクを油タンク附属の取扱説明書に従って組立ててください。**

- 油タンクは、油タンクの油面がストーブ設置床面より30cm以上2m以内の高さになるように据付けてください。
- 油タンクは熱・振動・衝撃の少ない場所に据付けてください。

ご注意

- 油タンクの据付けは、各地の火災予防条例に従ってください。
- 油タンクは、ストーブとの間に防火上有効な壁などがない場合は、2m以上離してください。
  火災の原因になります。
- 油タンクは、油タンク内の油面がストーブ設置床面より2m以上高くなるところには据付けないでください。
  油が定油面器よりあふれ出ることがあります。

**ゴム製送油管の取り付け**

**ゴム製送油管を接続金具の根元まで差し込み、附属のワイヤーバンド(小)で固く締め付けてください。**



ご注意

- ストーブ側接続金具にかぶせてあるキャップを外すとき、内部の残油が出ることがありますので、布などを当てて外してください。
- ゴム製送油管の先端や途中を極端に曲げて配管しないでください。最小の曲げ半径は100mm程度以上としてください。
  ゴム製送油管にひび割れを生じて、油漏れの原因になります。
- ゴム製送油管は上に物をのせたり、重量物がのったり、空気溜りができるような形状にならないようにしてください。
- ゴム製送油管は、JIS S 3022「石油燃焼機器用ゴム製送油管」に合格したもの以外は使用しないでください。
- 送油管の屋外部分及び埋設部分は、防錆処理された鋼管、又は銅管（外径8mm、肉厚0.8mm）を使用してください。ゴム製送油管は使用しないでください。
- ゴム製送油管は紫外線があたると劣化が早くなります。できるだけ日光にあたらない場所を選んでください。
- 金属製送油管で配管する場合は、切断、加工時の切りくずや切粉をきれいに取り除いてから配管してください。
  定油面器から油があふれたり、電磁ポンプが故障する原因になります。

**ストーブの固定**

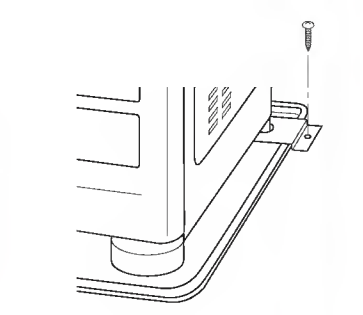
ストーブの固定は給排気筒を取り付けてから行ってください。

■床に固定する場合

**1.床固定金具をストーブの調節脚に差し込んでください。**

- ストーブ後部の調節脚（左右各1箇所）に取り付けてください。

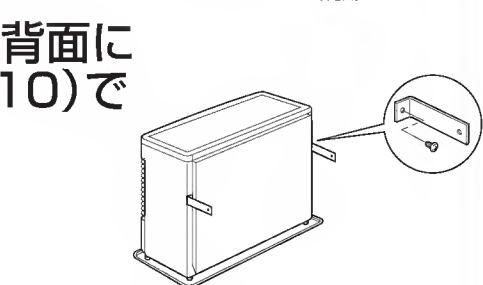
**2.床固定金具を床に固定してください。**

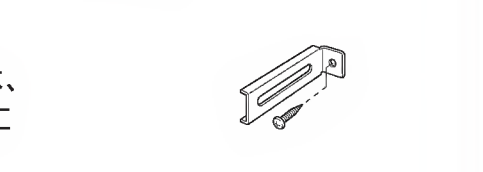
（床の材質により床固定金具の固定する方法が異なりますので、「標準据付け例」を参照して適切な方法で固定してください。）

■壁に固定する場合

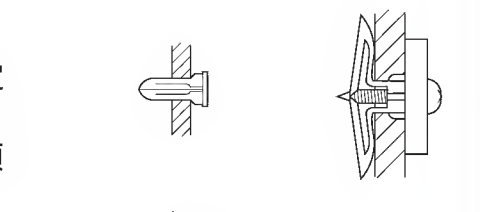
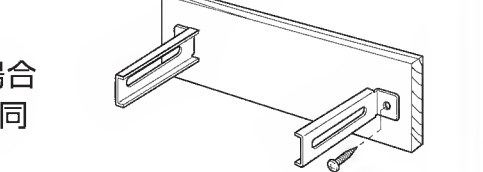
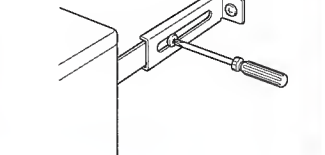
- 標準据付け例

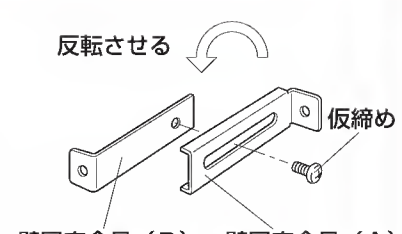
**1.壁固定金具の調節ねじを外してください。**

**2.壁固定金具(B)をストーブ背面に使用されているねじ（4×10)で固定してください。**

- 背面左右の上から2番目のねじを使用して固定してください。

**3.壁固定金具(A)を壁に固定してください。**
壁の材質により次のように取り付けてください。

①木又は厚い合板の壁
木又は厚い合板の壁に固定する場合は、附属のねじ（4×25）を使用して壁に直接固定してください。

②モルタル、コンクリートの壁
モルタル、コンクリートの壁に固定する場合は、市販のコンクリート用プラグ（ねじ径Φ4用）を壁に打ち込み、①項と同様に固定してください。

③石膏ボード、薄い合板の壁
石膏ボード、薄い合板の壁などに固定する場合は、 市販の中空壁用プラグ（ねじ径Φ4用)を壁に打ち込み、①項と同様に固定してください。

④土壁、しっくい壁
土壁、しっくいの壁などに固定する場合は、 壁にそえ木をしてから、①項と同様に固定してください。

**4.ストーブを壁におしつけ、壁固定金具（A)、（B）を調節ねじで固定してください。**

- コーナー設置例

**1.壁固定金具の調節ねじを外し、壁固定金具(B)を反転させてねじを仮締めする。**

**2.コーナーに設置したストーブの背面に壁固定金具をあてがい、取付面を壁にあわせてプライヤーなどで曲げてください。**

（壁固定金具(B)がストーブ側になります。）

**3.壁固定金具(B)をストーブ背面に使用されているねじ(4×10)で固定してください。**

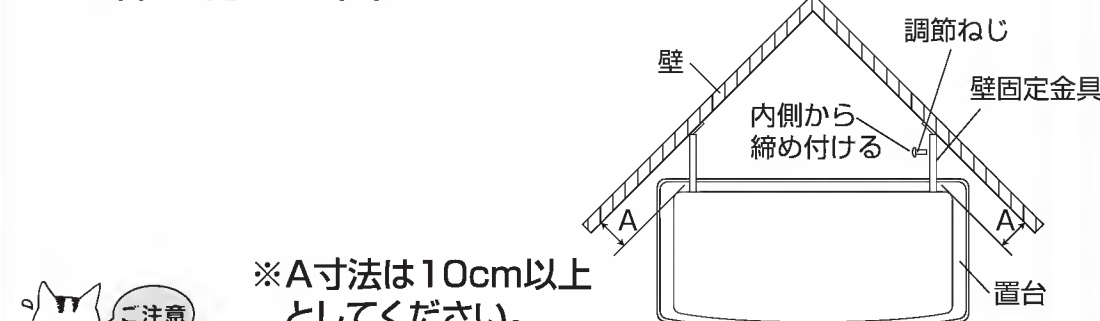
**4.壁固定金具(A)を壁に固定してください。**

（壁の材質により壁固定金具の固定する方法が異なりますので、「標準据付け例」を参照して適切な方法で固定してください。）

**5.壁固定金具(A)、(B)を調節ねじを締め付けて固定してください。**



※A寸法は10cm以上としてください。

ご注意

- ストーブは附属の壁又は床固定金具で必ず固定してください。
  壁又は床に固定できない場所での使用はおやめください。
- コーナーに設置する場合、A寸法は必ず10cm以上としてください。
  また、右側のA寸法は保守点検に十分な距離としてください。

裏面につづく

714

# 給排気筒標準設置取り付け型紙

## 給排気筒の取り付け

### 標準給排気方式の工事方法

■給排気筒及び工事部品は、給排気筒の呼び径D49のものを使用してください。指定以外のものは使用しないでください。
■附属している給排気筒セットは、壁の厚さが11cm以下、24cm以上の壁には使用できません。
壁の厚さが11cm以下である場合は、別売部品の薄型給排気筒スペーサ、24cm以上の場合は薄型厚壁用トップ又は薄型給排気筒延長アダプタを使用してください。
■給排気筒の端面（パイプの先端など）でケガをしないように、手袋をはめて行ってください。

1. 設置場所を決めてください。

2. 給排気筒の穴あけ位置を決めてください。
- この工事説明書の型紙（裏面）を壁に押し当てて、給排気筒穴位置を決めてください。
- 壁固定金具用穴位置にも印をつけてください。
（穴位置が決まりましたら型紙をはがしてください。）

ご注意
- 木造の建物で壁にメタルラス張り、ワイヤラス張りまたは金属板張りをしてあるところに給排気筒を通す場合は、それらの金属部に接しないよう電気的絶縁をしてください。
- 壁に穴をあけるときは、壁内の鉄筋、電気・電話配線、ガス・水道配管にあたらない場所を選んでください。

3. 壁に給排気筒の穴をあけてください。
- 印を付けた位置に直径83～96mmの穴を室内側から室外に向けて、下向きに約3°の傾斜であけてください。
- あけるとき、壁内の鉄筋、電気・電話配線、ガス・水道配管に十分注意してください。
- 穴は直径96mmより大きくならないようにしてください。

室内側 3°

ご注意
- 穴は必ず約3°の傾斜で下向きにあけてください。
雨水がストーブ内に入って異常燃焼したり、室内や壁内に浸入することがあります。

4. 給排気筒を分離してください。
- 附属の給排気筒を回して室内・室外側に分離してください。

5. 室内側給排気筒を壁穴に差し込んでください。
- 室内側パッキンを通し、壁穴に差し込んでください。

室内側パッキン

6. 給排気筒トップを取り付けてください。
- 給排気筒トップに室外フランジ、室外側パッキンを通し、室外側より壁穴に差し込み、室内側給排気筒に半分ほどねじ込んでください。

室外側パッキン 室外フランジ コーキング剤

ご注意
- 雨水が激しくかかるところや濃霧が発生する地域では、雨水の壁内浸入を防ぐため、ねじ込み部にコーキング剤などを塗布してください。

7. 室内側給排気筒の室内フランジを固定してください。
- 室内フランジを「上」の文字が上になるように、附属のねじ（4×25、3本）で壁に固定してください。

上 室内フランジ ねじ（4×25）

8. 給排気筒トップを固定してください。
- 室外フランジのつまみが上になるように、つまみを持って壁面に押え付けながら、給排気筒トップをさらにねじ込んでしっかりと固定してください。

つまみ 室外フランジ

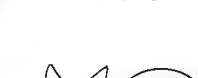
ご注意
- 給排気筒の取り付け完了時に給排気筒が3°下向きになるように、室内・室外フランジの取り付け向きには十分注意してください。
雨水がストーブ内に入り異常燃焼したり、室内や壁内に浸入することがあります。

3°

壁厚が11～13.5cmの場合は附属のスペーサを使用してください。
- スペーサ・スペーサパッキンを室外側給排気筒に通してください。

■給排気筒内の結露水で壁が汚れるおそれがある場合
- スペーサ・スペーサパッキンを使用し、給排気筒トップを壁から離してください。（壁の厚さは11～21.5cmまで）

スペーサパッキン スペーサ 室外側パッキン 室外フランジ

9. 室外フランジ部にコーキング剤を塗ってください。

コーキング剤

ご注意
- 完全にコーキングしないと、雨水が室内や壁内に浸入することがあります。

10. ストーブより排気管エルボを外してください。
- 排気管エルボフランジを固定しているねじ(2本)を外し、排気管エルボを外してください。

排気管エルボフランジ 排気管エルボ

11. 排気管エルボに附属の排気管断熱カバーをかぶせてください。

排気管断熱カバー

12. 排気管エルボを給排気筒に取り付けてください。
①室内側給排気筒の排気口に排気管エルボを差し込んでください。
②差し込み部のリブをはさんで附属のストッパーリングをかけてください。

ストッパーリング

■水平方向の排気口に接続する場合
- 排気口は水平・垂直方向にあります。設置条件に合せて接続する方向を決めてください。
- 水平方向の排気口に接続する場合は、水平方向のねじ、排気口キャップを外し、垂直方向に取り付けなおしてください。

ねじ 排気口キャップ

13. ストーブと排気管エルボを接続してください。
①ストーブを動かし、ストーブの排気口に排気管エルボを差し込んで、接続してください。
②排気管エルボフランジを10.で外したねじ(2本)で固定してください。

14. 給気ホースを給排気筒に固定してください。
- 給気ホースに附属のワイヤーバンド（大）を通してから、給気ホースを給排気筒の給気口のリブまで差し込み、ワイヤーバンド（大）で締めて固定してください。
- 給気口は2箇所ありますので、使用しない給気口には給気口キャップを取り付け、ピンバンドで固定しておいてください。

リブをこえないようにする ピンバンド 給気口キャップ

15. 排気管抜け検知リード線を接続してください。
①ストーブ背面に固定してある排気管抜け検知リード線をストーブより外し、のばしてください。
②排気管抜け検知リード線の先端の端子を、給排気筒の排気口キャップを固定しているねじで固定してください。
③リード線を給気ホースにビニ帯で固定してください。（ビニ帯はあらかじめリード線を固定していたものを使用してください。）
④余分なリード線をビニ帯でたばねてください。

排気管抜け検知リード線 排気口キャップ

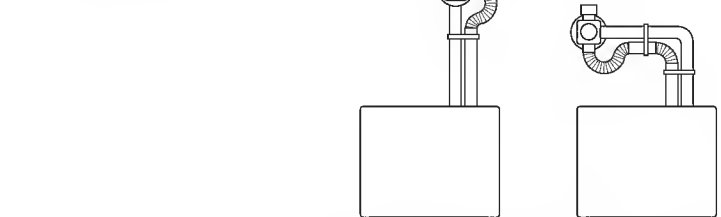
ご注意
- 排気管接続部へのストッパーリングの取り付けや排気管抜け検知リード線の先端の端子固定を確実に行って、接触不良を起こさないようにしてください。
排気管の接続部が外れていたり、排気管抜け検知リード線が正しく接続されていないと、『E-19』を表示し点火できません。
- リード線は給排気筒の高温部に触れないようにしてください。

## 壁又は床固定金具による本体の固定

給排気筒の取り付けが終わりましたら、ストーブを附属の固定金具で固定してください。
- 壁又は床の材質により固定金具の固定する方法が異なりますので、ストーブの固定を参照して適切な方法で固定してください。

## 給排気筒の取り付け（つづき）

### 延長給排気方式・高地使用時の工事方法

- 標準給排気以外にも排気管や給気管を延長して取り付けることができます。
給排気筒の呼び径D49タイプの別売延長セットを使用して延長工事を行ってください。

- ストーブについている排気管抜け検知リード線は約2mまで延長できます。
それ以上の場合は別売延長コード線（FR-1）で延長してください。
- 延長配管部材を使用する場合や標高1000m以上の高地で使用する場合は、燃焼用送風機の回転数を補正する必要があります。以下の手順と表を参考にして設定してください。（設定は操作部で行います。）
- 設定方法
①電源プラグをコンセントに差し込んでください。(運転中は設定できません。)
②時刻調節ボタンの『分』とセーブボタンを10秒以上同時に押してください。
③デジタル表示部の表示が「ＨＯＥＯ」へ切換ります。
④「HOEO」の状態から『時』を押すごとに「HO」→「H1」→「HO」と切換り、『分』を押すと「EO」→「E1」→「EO」と戻ります。
⑤設定したい内容を表示させて設定切替ボタンを押し、通常の表示に戻せば設定完了です。
⑥燃焼確認を行ってください。
点火、最小燃焼、最大燃焼、消火、再点火を行い、異常がないことを確認してください。
炎がリフトする場合は、高地または延長設定のいずれかを「1」下げます。（例：「Ｈ１」→「ＨＯ」）
最大燃焼時に赤火になる場合は、高地または延長設定のいずれかを「1」上げます。（例：「ＨＯ」→「Ｈ１」）

標高：0～1000m未満

| 延長＼曲がり | 1曲 | 2曲 | 3曲 |
|---|---|---|---|
| 1m未満 | A | B | B |
| 1m | A | B | B |
| 2m | B | B | B |
| 3m | B | B | B |

Aの場合：「HOEO」　Bの場合：「HOE1」

標高：1000～1500m未満

| 延長＼曲がり | 1曲 | 2曲 | 3曲 |
|---|---|---|---|
| 1m未満 | C | D | D |
| 1m | C | D | D |
| 2m | D | D | D |
| 3m | D | D | D |

Cの場合：「H1EO」　Dの場合：「H1E1」

※ ●「H」:高地設定、「E」:延長設定、「O」:未設定、「1」:設定　を表します。
●工場出荷時の設定は「ＨＯＥＯ」です。
●高地・延長設定の数字が大きいほど、燃焼用空気の量が多くなります。
調節例：標高1200mで2m2曲がりの場合、高地・延長設定は「Ｈ１Ｅ１」に設定してください。

ご注意
- 延長配管の長さは3m以下、曲がりは3箇所以下になるように配管してください。
それ以上延長しますと異常燃焼することがあります。
- 延長配管の排気・給気のそれぞれの長さと曲がり数は同じにしてください。
- 排気管の取り付けはストーブ本体出口を最も低い位置とし、上り勾配で取り付けてください。
下り勾配や凹部になっていますと排気管にドレンがたまり、異常燃焼の原因になります。
- 排気管接続部の全てにストッパーリングの取り付けを確実に行ってください。
『E-19』を表示し点火できないことがあります。
- 最大使用標高は1500mです。
それ以上標高が高いと異常燃焼の原因になります。
- 設定方法がわからなくなった場合は、『時』『分』を同時に押してリセットし、④からやり直してください。

230
183

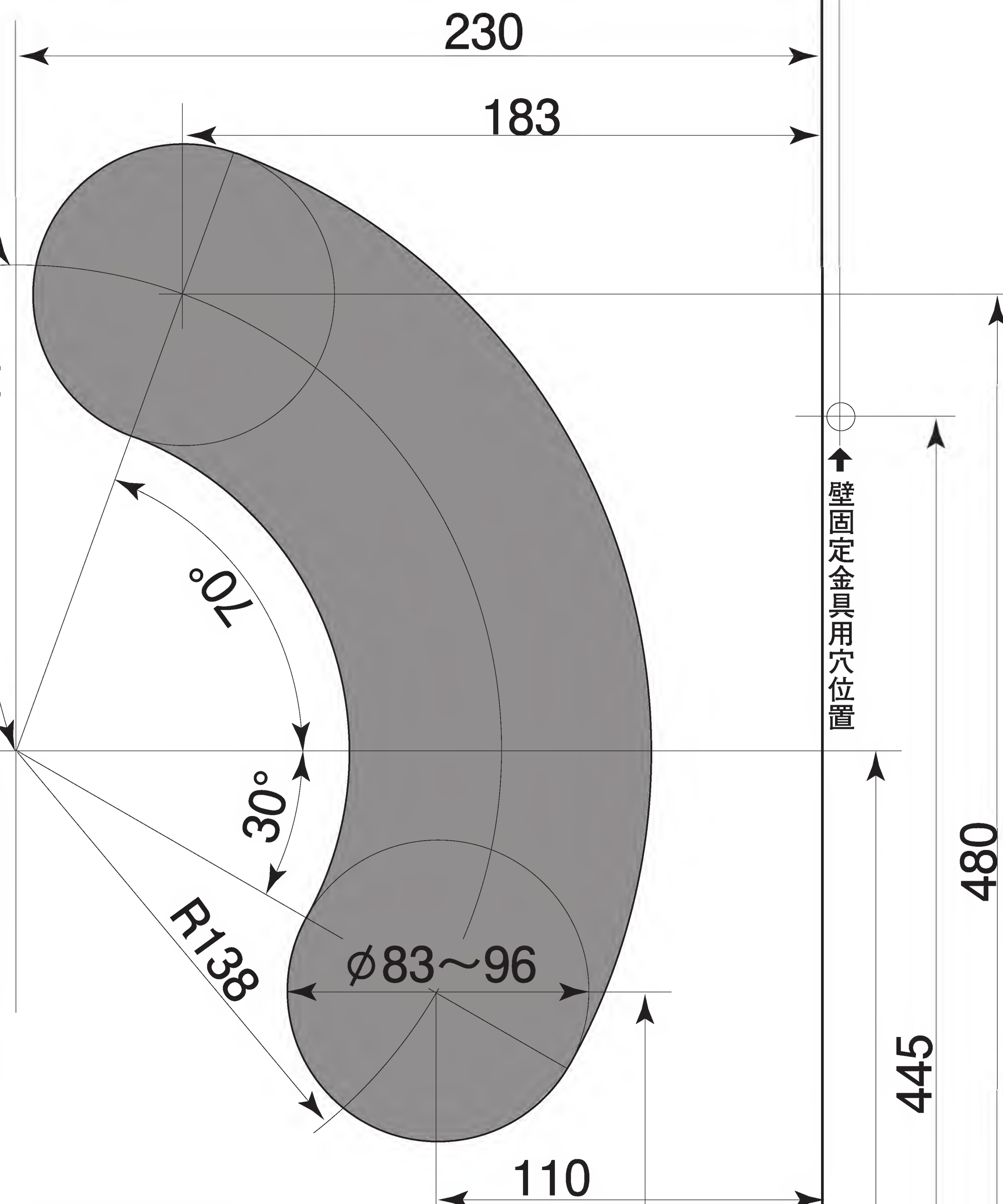
標準設置給排気筒取付穴あけ中心

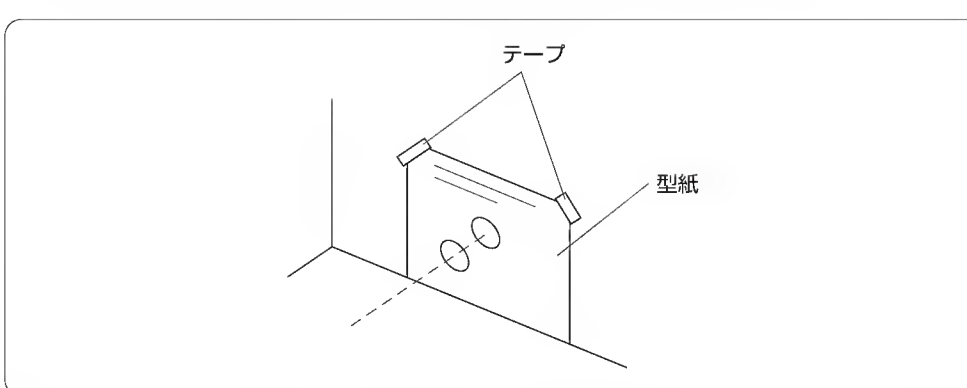
標準設置給排気筒穴位置

ストーブ排気口位置

70°
30°
R138
φ83～96
110
480
445
350
281

↑壁固定金具用穴位置
↑壁固定金具用穴位置

445

## 型紙の使用方法

1. 型紙の床面を床に合せて壁に貼り付けてください。
2. 給排気筒穴位置に印をつけてください。
- 同時に壁固定金具用穴位置にも印をつけてください。

## 試運転

- 試運転は使用者とご一緒に必ず行ってください。
詳しくは取扱説明書の44ページを参照してください。

## 廃棄するときの注意

- ストーブを廃棄するときは、必ず灯油を抜いてください。
リサイクルの支障となります。

←ストーブ左側面
→ストーブ右側面

この線を床に合せてください。